



# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

A/36/627  
S/14736

27 October 1981

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

مجلس  
الأمن



الجمعية  
العامة

مجلس الأمن  
السنة السادسة والثلاثون

الجمعية العامة  
الدورة السادسة والثلاثون  
البند ٣٣ من جدول الأعمال  
الحالة في الشرق الأوسط

رسالة مؤرخة في ٢٣ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨١ ووجهة  
إلى الأمين العام من الممثل الدائم لمصر لدى  
الأمم المتحدة

بناءً على تعليمات من حكومتي ، أتشرف بأن أحيل اليكم نص بيان أدلى به متحدث رسمي  
لجمهورية مصر العربية تتعلقها على بيان صادر عن حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية  
وموجه إلى حكومة الولايات المتحدة الأمريكية ، ونقلته بعد ذلك وكالة الأنباء السوفياتية تاس في ١٢  
تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨١ ، وتم تعميمه في الوثيقة A/36/595 - S/14727 .

وأرجو التكرم بتفصيم هذه الرسالة والنصل المرفق بها بوصفهما وثيقة رسمية من وثائق الأمم  
المتحدة ، في إطار البند ٣٣ من جدول الأعمال ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) أ. عصمت عبدالمجيد

السفير  
الممثل الدائم

مُرْفَقٌبيان لـ المتحدث رسمي لـ الحكومة مصر

أدلني بالبيان التالي متحدث رسمى لـ الحكومة جمهورية مصر العربية ، تعمقنا على بيان رسمي صادر عن حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، ونقطته بعد ذلك وكالة الأنباء السوفياتية تاس ، بشأن الرعم بأن هناك ضغوطاً تمارس على مصر ، ومحاولات للتدخل في شؤونها الداخلية ،

"ان رفض جميع سياسات التدخل بكل أشكاله من قبل قوى خارجية في الشؤون الداخلية للبلدان الأخرى كان وسيظل أحد أساس سياسة مصر الخارجية المنبثقه عن ايمانها الكامل والمطلق بسياسة عدم الانحياز وتمسكها بها ."

"ولما كان بيان حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية يمس سيادة مصر وحريتها في اتخاذ قراراتها ، فان حكومة جمهورية مصر العربية تعان ، فضلاً بالكامل لأسلوب التدخل هذا في شؤون مصر الداخلية بدأوى ما اتخذت اجراءات الأخيرة الحادثة حول مصر من تأثير مزدوم على صالح أمن الاتحاد السوفياتي . ان هذه الدوائر تكشف بذاتها سياسة اليمينة التي يحاول الاتحاد السوفياتي ممارستها في منطقة الشرق الأوسط ، والتي تعتبر السبب الرئيسي لما تشهده المنطقة من اضطرابات"

"ان حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية التي يبدو أنها تنصب نفسها مدافعاً عن مصر من عواقب التدخل المزعوم في شؤونها الداخلية تعلم جيداً أن الشعب المصري وقياداته كان وما زال وسيظل يعتبر حريتها في اتخاذ قراراته ورفضه لأى نوع ومظهر من أنواع وظاهر التدخل والسيطرة أحد الأركان الرئيسية لسياسة مصر الخارجية التي لا تستند لأى قوة خارجية بفرض وصايتها على مقدرات الشعب المصري ."

"ويبدو أن الدوائر السوفياتية لا تستطيع أن تميز بين سياسات التدخل في شؤون الدول الداخلية وبين صلات الصداقة والتعاون القائمة على أساس الاحترام المتبادل والحرية الكاملة للشعوب في اتخاذ قراراتها بنفسها ، وهو ما تتسم به العلاقات الأمريكية المصرية . واذا كان هناك من يحق له التحدث عن التدخل في مصائر الشعوب الأخرى ، فلا شك أن وكالة تاس للأنباء هي آخر من يكون له هذا الحق ، فশعوب آسيا وأفريقيا وأمريكا اللاتينية وأوروبا شاهدة لأمثلة صارخة من التدخل والمدعوان في أفغانستان وتشاد وغيرها ."

— 7 —

”وان أحدا لا يجرؤ على اتهام مصر بالتفريط في مسؤوليتها أو حرمتها في اتخاذ قراراتها ، فهنيء احدى الدول الثلاث الموقعة لحركة عدم الانحياز ، وهي ما تزال تتطلع بشفافية وحيادية في تضمين مسار الحركة وحمايتها من محاولات الاستقطاب . ومصر هي التي اتخذت قرارها بتحولها الكبير لعام ١٩٧٣ على الرغم من اتفاق القوتين العظميين على تجديد الحالة في الشرق الأوسط حينذاك . وأخيراً فإن مصر هي أيضاً التي تتبئ بأقرار السلام الشامل في الشرق الأوسط وحل القضية الفلسطينية من كافة جوانبها تحقيقاً لأمني الشعب الفلسطيني في مراولة حقه المشروع في تقرير مصيره ” .